

<p><b>NEMZETI ÉLELMISZERLÁNC- BIZTONSÁGI HIVATAL</b> NATIONAL FOOD CHAIN SAFETY OFFICE</p> <p>H - 1024 Budapest, Keleti Károly u. 24</p>	<p>Nyilvántartási száma: / <i>Reference number:</i> Bejelentés dátuma: <i>Application date:</i> (nem a bejelentő tölti ki / <i>Not to be filled in by the applicant</i>)</p>
--	--

**TECHNIKAI KÉRDŐÍV / TECHNICAL QUESTIONNAIRE**  
**CPVO- TP/051/2**

Kitöltése a fajtabejelentő ívhez kapcsolódik. Kérjük, válaszoljon minden kérdésre. Megválaszolatlan kérdés a bejelentés időpontjának nem érvényesüléséhez vezethet./ *to be completed in connection with an application for Community Plant Variety Rights. Please answer all questions. A question without any answer will lead to a non-attribution of an application date. In cases where a field / question is not applicable, please state so.*

---

**1. Taxon:** A nemzetség, faj vagy alfaj latin és magyar neve, amelyhez a fajta tartozik / **Botanical taxon:** Name of the genus, species or sub-species to which the variety belongs and common name:

***Ribes uva-crispa L.***

KÖSZMÉTE

---

**2. Bejelentő(k):** név és cím, telefon- és fax-szám, e-mail cím, és a képviselő neve és címe (ha van ilyen) /

**Applicant(s):** Name(s) and address(es), phone and fax number(s), Email address, and where appropriate name and address of the procedural representative

---

**3. A fajta neve / Variety denomination**

a) javasolt fajtanév (ahol ez lehetséges) / Where appropriate proposal for a variety denomination:

b) ideiglenes jelölés (nemesítői jelzés) / Provisional designation (breeder's reference):

---

#### 4. Információk a fajta eredetéről, fenntartásáról és szaporításáról / Information on origin, maintenance and reproduction of the variety

##### 4.1 Nemesítés, fenntartásáról és szaporítás / Breeding, maintenance and reproduction of the variety

Kérjük, jelölje meg a nemesítés módját, a szülőket és más lényeges információt / Please indicate breeding scheme, parents and other relevant information.

A fajta származása / Variety resulting from:

- (a) Keresztezés / Crossing
- (i) ellenőrzött keresztezés (jelölje a szülőfajtát) /controlled cross ( indicate parent varieties) [ ]
- (ii) részben ismert keresztezés (jelölje az ismert szülőfajtákat) /partially unknown cross (indicate known parent varieties) [ ]
- (iii) ismeretlen keresztezés/ totally unknown cross [ ]
- (b) Mutáció (jelölje a szülőfajtát) / Mutation ( indicate parent variety) [ ]
- (c) Felfedezés ( jelölje hol, mikor és hogyan jött létre a fajta )/Discovery (indicate where,when and how the variety has been developed ): [ ]
- (d) Egyéb módon (kérem részletezze) [ ]

---

##### 4.2 Szaporítás módja/ Method of propagation:

- (a) Vegetatív szaporítás/ Vegetative propagation
- (i) ) in vitro eljárással /in vitro propagation [ ]
- (ii) egyéb /other (e.g. leaf cutting, hardwood cutting, layer) state method) [ ]

- (b) Magról / Seed [ ]
- (c) Egyéb ( kérem részletezze) / Other (please provide details) [ ]

#### 4.3 Virológiai helyzet / Virus status

- (a) A fajta mentes minden az alábbi ismert vírusoktól (részletezze melyik vírusoktól) / The variety is free from all known viruses as follows (indicate from which viruses)  
 .....  
 ..... [ ]
- (b) / A növényi anyag bevizsgált vírusra (ismét részletezze melyik vírusokra) / The plant material is virus tested (indicate against which viruses)  
 .....  
 ..... [ ]
- (c) Virológiai állapota nem ismert / The virus status is unknown [ ]

**4.4 A fajta földrajzi eredete:** az ország, régió, ahol a fajtát fellelték és továbbfejlesztették/  
**Geographical origin of the variety:** the region and the country in which the variety was bred or discovered and developed

**5. Kérjük, adja meg a fajta alábbi tulajdonságait (a zárójelben megadott szám a CPVO vizsgálati előírásában közölt megfelelő tulajdonságra utal; kérjük, jelölje meg azt a kifejeződési fokozatot, amely a fajtára leginkább jellemző). / Characteristics of the variety to be indicated (the number in brackets refers to the corresponding characteristic in the CPVO protocol; please mark the state of expression which best corresponds).**

	<b>Tulajdonságok</b>	<b>Magyar</b>	<b>Angol</b>	<b>Példafajták</b>	<b>Szám- jel</b>
	<b>Characteristics</b>	<b>Hungarian</b>	<b>English</b>	<b>Example Varieties</b>	<b>Note</b>
5.1 (24)	Gyümölcs: méret / Fruit: size	nagyon kicsi	very small	Amerikanische Gebirgstachelbeere	1 [ ]
		kicsi	small	Early Green	3 [ ]
		közepes	medium	Gelbe Triumph	5 [ ]
		nagy	large	Grüne Kugel, Reflamba	7 [ ]
		nagyon nagy	very large	Catherina	9 [ ]

5.2 (26)	Gyümölcs: alak Fruit: shape	gömbalakú elliptikus	circular elliptic	Bila, Rexrot	1 [ ]
				Achilles, Weisse Volltragende	2 [ ]
				tojásdad	obovate
5.3 (27)	Gyümölcs: szín Fruit: color	fehéres zöld zöld sárgás zöld	whitish green green yellow green	Weise Kristall	1 [ ]
				Grüne Kugel	2 [ ]
				Gelbe Triumph, Invicta	3 [ ]
		sárga	yellow	Golda, Golden Lion, Rixanta	4 [ ]
		közép piros	medium red	Korsun, Rokula, Rolonda	5 [ ]
sötét piros	dark red	Achilles, Cernomore, May Duke, Remarka, Rubikon	6 [ ]		
5.4 (36)	Gyümölcs: érés ideje Time of fruit ripening	nagyon korai	very early	Remarka, Risulfa	1 [ ]
				korai	early
		középidéjű késői	medium late	Winham's Industry	5 [ ]
				Achilles, Hinnonmaen Keltainen	7 [ ]
nagyon késői	very late	Green Gem, Reliza	9 [ ]		

#### 6.) Hasonló fajták és ezen fajtáktól való megkülönböztetésre szolgáló bélyegek / Similar varieties and differences from these varieties

A hasonló fajta neve	A hasonló fajtától megkülönböztető bélyeg <sup>1)</sup>	A hasonló fajta kifejeződésének mértéke	A fajtajelölt kifejeződésének mértéke
Denomination of similar variety	Characteristic in which the similar variety is different	State of expression of similar variety	State of expression of candidate variety

<sup>1)</sup> Ha a két fajta egy tulajdonságban megkülönböztethető, de kifejeződési értékük azonos, kérjük, adja meg a különbség mértékét / In the case of identical states of expressions of both varieties, please indicate the size of the difference.

---

**7. Kiegészítő információk a fajta megkülönböztethetőségének megkönnyítéséhez / Additional information which may help to distinguish the variety**

A fajtát jellemző színes fotót **csatolni kell** a technikai kérdőívhez / A representative colour photo of the fruit or ornamental variety **must** be added to the Technical Questionnaire.

**7.1) Kórokozókkal és kártevőkkel szembeni rezisztencia / Resistance to pests and diseases**

---

**7.2) A fajta vizsgálatához szükséges különleges feltételek / Special conditions for the examination of the variety**

Igen (kérem, jelezze) / Yes (please specify)

Nem / No

---

**7.3 Egyéb információk / Other information**

Igen (kérem, jelezze) / Yes (please specify)

Nem / No

---

**8. Szükséges GMO-információ / GMO-information required**

A fajta genetikailag módosított szervezetet képvisel a 2001. március 12-i 2001/18/EK tanácsi irányelv 2 (2) cikke szerint / The variety represents a Genetically Modified Organism within the meaning of Article 2 (2) of Council Directive EC/2001/18 of 12/03/2001.

Igen / Yes

Nem / No

Ha igen, kérjük, csatolja a felelős hatóság írott bizonyítványának másolatát, amely azt állítja, hogy az alaprendelet 55. és 56. cikke alapján a fajta technikai vizsgálata nem okoz veszélyt a környezetre a fent említett irányelv előírásai értelmében. / If yes, please add a copy of the written attestation of the responsible authorities stating that a technical examination of the variety under Articles 55 and 56 of the Basic Regulation does not pose risks to the environment according to the norms of the above-mentioned Directive.

---

**9. Információ a vizsgálandó növényanyagról. / Information on plant material to be examined**

**9.1** A fajta tulajdonság vagy számos tulajdonság kifejeződésére más tényezők is hatással lehetnek, mint például a kártevők, betegségek, kémiai kezelések (pl. növekedés szabályozók, növényvédő szerek), a szövettenyésztés, különböző alanyok, az oltóág különböző növekedési fázisban való szedésének hatása. / The expression of a characteristic or several characteristics of a variety may be affected by factors, such as pests and disease, chemical treatment (e.g. growth retardants or pesticides), effects of tissue culture, different rootstocks, scions taken from different growth phases of a tree, etc.

**9.2** A növényi anyagnak mentesnek kell lennie valamennyi kezeléstől, amelynek hatása lehet a fajta tulajdonságok kifejeződésére, kivéve, ha az illetékes hatóság megengedi, vagy kéri a kezelést. Amennyiben a növényi anyag kezelésen esett át, a kezelés valamennyi részletét közölni kell. Ennek figyelembevételével kérjük jelezni a legjobb tudomása szerint, ha a vizsgálatra kerülő növényi anyagot az alábbi módon kezelték. / The plant material should not have undergone any treatment which would affect the expression of the characteristics of the variety, unless the competent authorities allow or request such treatment. If the plant material has undergone such treatment, full details of the treatment must be given. In this respect, please indicate below, to the best of your knowledge, if the plant material to be examined has been subjected to:

- |   |                |                |
|---|----------------|----------------|
| (a) Mikroorganizmusokkal (pl. vírus, baktérium, fitoplazma)<br>/ Microorganisms (e.g. virus, bacteria, phytoplasma)                       | Igen / Yes [ ] | Nem / No [ ]   |
| (b) Kémiai kezelés (pl. növekedés szabályozók, növényvédőszer)<br>Nem / No [ ]<br>/ Chemical treatment (e.g. growth retardant, pesticide) |                | Igen / Yes [ ] |
| (c) Szövettenyésztés<br>/ Tissue culture  | Igen / Yes [ ] | Nem / No [ ]   |
| (d) Egyéb tényezők<br>/ Other factors   | Igen / Yes [ ] | Nem / No [ ]   |

Kérjük részletezni, ha jelzése „igen” / Please provide details for where you have indicated “yes”:

---

Én/mi ezennel nyilatkozunk, hogy legjobb tudomásom/unk szerint az ezen űrlapon közölt információk teljesek és a valóságnak megfelelnek. / I/we hereby declare that to the best of my/our knowledge the information given in this form is complete and correct.

Dátum  
Date

Aláírás  
Signature

Név  
Name